

Ⅰ 존경어

1 존경의 특별 동사

보통말	존경어
行く(가다) い	いらっしゃる／おいでになる(가시다)
来る(오다) く	いらっしゃる／おいでになる 見える／お見えになる(오시다) み
いる(있다)	いらっしゃる(계시다)
食べる(먹다), 飲む(마시다) た の	召し上がる(드시다) め あ
する(하다)	なさる(하시다)
くれる(주다)	くださる(주시다)
言う(말하다) い	おっしゃる(말씀하시다)
見る(보다) み	ご覧になる(보시다) らん
知る(알다) し	ご存じだ(아시다) ぞん
寝る(자다) ね	お休みになる(주무시다) やす

先生は 何に なさいますか。
せん せい なに

先生は 研究室に いらっしゃいますか。
せん せい けんきゅうしつ

2 존경동사 (동사에 (ら)れる를 접속)

ビールも 飲まれますか。
の

先生が 8時に 来られました。
せん せい はち じ こ

① 겸양어

1 겸양의 특별 동사

보통어	겸양어
行く(가다) い	参る, 伺う(가다) まい うかが
来る(오다) く	参る, 伺う(오다) まい うかが
いる(있다)	おる(있다)
食べる(먹다), 飲む(마시다) た の	いただく(먹다)
もらう(받다)	いただく(받다)
する(하다)	いたす(하다)
あげる(주다)	さしあげる(드리다)
言う(말하다) い	申す, 申し上げる(말씀드리다) もう もう あ
見る(보다) み	拝見する(보다) はいけん
知っている(알다) し	存じておる(알다) ぞん
聞く(묻다, 듣다) き	伺う(여쭙다) うかが
訪ねる(방문하다) たず	伺う, おじゃまする(찾아뵙다) うかが
会う(만나다) あ	お目にかかる(만나뵙다) め

世界大学の 李と 申します。
せ かい だいがく 이 もう

私は 韓国から 参りました。
わたし かん こく まい

父は 今 家に おりません。
ちち いま いえ